

МЕЖДУНАРОДНАЯ НАУЧНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ, ПОСВЯЩЕННАЯ  
20-ЛЕТНЕМУ ЮБИЛЕЮ НАЦИОНАЛЬНОГО КОРПУСА РУССКОГО ЯЗЫКА

20-21 декабря 2024 года

Москва, Институт русского языка им. В.В. Виноградова РАН

ПРОГРАММА КОНФЕРЕНЦИИ

Регламент заседаний:

доклад – 20 минут, включая время на вопросы.

20 ДЕКАБРЯ 2024 г.

9:30 – 10:00 Регистрация участников конференции  
(2 этаж, коридор)

Время	Пленарное заседание (Большой зал) Председатель: <i>Екатерина Владимировна Рахилина</i>	Форма участия
10:00 – 10:10	Открытие конференции. Приветственное слово научного руководителя Института русского языка им. В.В. Виноградова РАН академика РАН <i>А.М. Молдована</i>	очно
10:10 – 10:30	<i>В.А. Плунгян</i> (ИРЯ РАН) Корпус: как это начиналось	очно
10:30 – 10:50	<i>Д.А. Морозов</i> (НГУ, НКРЯ), <i>А.В. Глазкова</i> (ТюмГУ), <i>Я.Н. Губарькова</i> (Яндекс), <i>Т.А. Гарипов</i> (НГУ), <i>С.С. Столяров</i> (НГУ), <i>Н.А. Власова</i> (ИПС РАН), <i>О.Н. Ляшевская</i> (НИУ ВШЭ, ИРЯ РАН), <i>И.А. Смаль</i> (НГУ), <i>А.Д. Козеренко</i> (ИРЯ РАН) Применение инструментов обработки естественного языка на базе машинного обучения при разработке корпусов: опыт Национального корпуса русского языка	очно
10:50 – 11:10	<i>О.Н. Ляшевская</i> (НИУ ВШЭ, ИРЯ РАН) Синтаксическая разметка и синтаксический поиск в НКРЯ	очно
11:10 – 11:30	<i>Д.О. Добровольский</i> (ИРЯ РАН) Параллельный корпус и двуязычный словарь	очно
11:30 – 11:50	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	
11:50 – 12:10	<i>К.М. Корчагин</i> (ИРЯ РАН) Поэтический корпус НКРЯ две декады спустя: результаты и перспективы	очно
12:10 – 12:30	<i>И.М. Богуславский</i> (ИППИ РАН) Построение семантически-размеченного корпуса русского языка: SemOntoCor	очно
12:30 – 12:50	<i>В.И. Подлеская</i> (ИЯз РАН) МУРКО и его братья: звуковые корпуса в исследованиях устной речи	онлайн
12:50 – 13:10	<i>И.Б. Качинская</i> (МГУ имени М. В. Ломоносова) Диалектный корпус: проблемы отбора источников, лингвистической и экстралингвистической разметки	очно
13:10 – 14:10	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	

## ЗАСЕДАНИЯ СЕКЦИЙ

<b>Секция 1 (1 этаж, Серый зал). Проблемы создания корпусов разных типов. Развитие специализированных корпусов в составе НКРЯ</b> Председатель: <i>Ирина Борисовна Качинская</i>		
14:10 – 14:30	<i>О.Ю. Крючкова, А.И. Буранова</i> (СГУ им. Н.В. Чернышевского) Диалектный корпус как ресурс коммуникативной диалектологии	онлайн
14:30 – 14:50	<i>С.И. Переверзева</i> (РГГУ) Глубокая разметка жестов в Мультимедийном русском корпусе (МУРКО): проблемы и перспективы (2016–2024)	очно
14:50 – 15:10	<i>Ю.В. Николаева</i> (МГУ имени М.В. Ломоносова, НИУ ВШЭ) Возможные направления работы в организации и аннотации мультимодальных корпусных данных	очно
15:10 – 15:30	<i>В.П. Лелик, М.Д. Дьячкова, А.С. Сычева, С.В. Дорофеева</i> (НИУ ВШЭ), <i>И.А. Секерина</i> (Городской университет Нью-Йорка) Корпус детской речи в формате CHILDES: опыт создания базы данных и применения инструментов компьютерной лингвистики	очно
15:30 – 15:50	<i>Н.П. Иордани</i> (ИРЯ РАН) Жанровые характеристики деловых документов в старорусском корпусе	очно
<b>Секция 2 (Большой зал). Использование НКРЯ в исследованиях грамматики, лексики, истории языка</b> Председатель: <i>Ольга Игоревна Северская</i>		
14:10 – 14:30	<i>А.Б. Летучий</i> (НИУ ВШЭ, ИРЯ РАН) Русский/е пассив(ы) с причастием: какие они бывают и как их исследовать?	онлайн
14:30 – 14:50	<i>Е.В. Маркасова</i> (Пекинский университет) «Моё я» в русском языке XIX–XX вв. по данным НКРЯ	онлайн
14:50 – 15:10	<i>А.Г. Жукова</i> (Гос. ИРЯ им. А. С. Пушкина), <i>О. И. Северская</i> (ИРЯ РАН) Письма «дельные» и «деловые» в эпистолярном наследии А.С. Пушкина и русской лингвокультуре	очно
15:10 – 15:30	<i>Е.Н. Виноградова</i> (МГУ имени М.В. Ломоносова) Данные Национального корпуса русского языка при описании функционально-грамматического поля предлога	очно
15:30 – 15:50	<i>А.С. Глаголева</i> (ИРЯ РАН) Возможности НКРЯ при исследовании частиц в русском языке	очно
<b>Секция 3 (2 этаж, Малый зал). Корпусная лингвистика и искусственный интеллект. Нейросетевые модели и подготовка данных</b> Председатель: <i>Ольга Александровна Митрофанова</i>		
14:10 – 14:30	<i>Т.А. Гарипов</i> (НГУ), <i>Я.Н. Губарькова</i> (Яндекс), <i>А.В. Глазкова</i> (ТюмГУ), <i>Д.А. Морозов</i> (НГУ, НКРЯ) Упрощение словарных толкований слов русского языка с помощью больших языковых моделей	очно
14:30 – 14:50	<i>А.В. Глазкова</i> (ТюмГУ), <i>Д.А. Морозов</i> (НГУ, НКРЯ), <i>О.А. Митрофанова</i> (СПбГУ), <i>С.О. Савчук</i> (ИРЯ РАН) Генерация ключевых слов для текстов региональных СМИ с помощью больших языковых моделей	очно
14:50 – 15:10	<i>В.А. Салимовский</i> (ПГНИУ), <i>Д.А. Девяткин, Н.В. Чудова</i> (ФИЦ «Информатика и управление РАН) Принцип создания обучающей выборки для большой языковой модели	очно
15:10 – 15:30	<i>И.И. Столяров</i> (Центр искусственного интеллекта МТС), <i>О.А. Митрофанова</i> (СПбГУ) Автоматическое разграничение омографов (на материале НКРЯ)	онлайн и очно
15:30 – 15:50	<i>И.А. Смаль, Д.А. Морозов</i> (НКРЯ) Разметка семантики в системе НКРЯ	очно

15:50 – 16:10	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	
<b>Секция 2 (продолжение, Большой зал). Использование НКРЯ в исследованиях грамматики, лексики, истории языка</b> Председатель: <i>Ольга Игоревна Северская</i>		
16:10 – 16:30	<i>К.М. Шилихина</i> (ВГУ) Корпусные данные в исследованиях метакommunikации	очно
16:30 – 16:50	<i>П.А. Бычкова</i> (Университет Любляны), <i>П.В. Падалка</i> , <i>Д.А. Рыжова</i> (НИУ ВШЭ) О методологии корпусных исследований ответных частиц и дискурсивных формул	очно
16:50 – 17:10	<i>Е.В. Маринова</i> (НГЛУ им. Н.А. Добролюбова) Варьирование обозначений высокотехнологичных человекоподобных программ в отношении одушевлённости / неодушевлённости: условия и причины	онлайн
17:10 – 17:30	<i>М.В. Дудорова</i> (УрФУ), <i>О.И. Северская</i> (ИРЯ РАН) Корпусные данные как ключ к фиксации современных грамматических процессов	очно
17:30 – 17:50	<i>Е.В. Туркина</i> (ИРЯ РАН) Искусственный интеллект в медийных и сетевых текстах: черты корпусного портрета	очно
<b>Секция 4 (1 этаж, Серый зал). Использование НКРЯ в лексикографии</b> Председатель: <i>Лариса Леонидовна Шестакова</i>		
16:10 – 16:30	<i>Л.Л. Шестакова</i> , <i>А.С. Кулева</i> (ИРЯ РАН) Использование ресурсов Национального корпуса русского языка в работе над «Словарем языка русской поэзии XX века»	очно
16:30 – 16:50	<i>З.Ю. Петрова</i> , <i>Н.А. Фатеева</i> (ИРЯ РАН) Использование Национального корпуса русского языка при словарном описании системы метафор и сравнений русской литературы в ее динамике	очно
16:50 – 17:10	<i>Н.А. Ребецкая</i> (ИРЯ РАН) База данных словаря языка Пушкина: корпусные исследования	очно
17:10 – 17:30	<i>А.Е. Поляков</i> Лемматизаторы для Национального корпуса русского языка	очно
17:30 – 17:50	<i>Сабольч Янурик</i> (Будапештский университет им. Лоранда Этвеша) Вопросы применения корпусных данных в лексикографическом описании английских заимствований в русском языке	онлайн
<b>Секция 5 (2 этаж, Малый зал). Использование НКРЯ для исследований в области гуманитарных наук и для прикладных целей</b> Председатель: <i>Ольга Николаевна Ляшевская</i>		
16:10 – 16:30	<i>М.А. Берингер</i> , <i>Е.П. Иванова</i> (СПбГУ) Использование национальных корпусов в практике и преподавании перевода	очно
16:30 – 16:50	<i>Р.И. Шмурак</i> (Чжэцзянский университет) Нейронные сети как инструмент корпусного поиска	онлайн
16:50 – 17:10	<i>А.А. Евдокимова</i> (ИЯз РАН) Проблемы верификации данных в корпусах древних текстов	очно
17:10 – 17:30	<i>Т.П. Соколова</i> (МГЮА) Возможности использования Национального корпуса русского языка для производства судебной лингвистической экспертизы	очно
17:30 – 17:50	<i>О.Н. Ляшевская</i> (НИУ ВШЭ, ИРЯ РАН), <i>С.А. Ребриков</i> (НИЦ «Курчатовский институт», НИУ ВШЭ) Лемматизация или дизамбигуация? К проблеме лексико-грамматического анализа сокращений в НКРЯ	очно

**Постерная секция (презентации докладов)**

Доклады доступны по ссылке: <https://ruslang.ru/rnc20/posters>

*О.Ю. Крючкова* (СГУ им. Н.Г. Чернышевского)

Вклад Валентина Евсеевича Гольдина в развитие корпусной диалектологии

*У.С. Загребина* (УдГУ)

Инструменты Национального корпуса русского языка и их использование в исследованиях лексической сочетаемости прилагательных: диахронический аспект

*Е.В. Филиппова* (Академия ГПС МЧС России)

Трансформация смыслового наполнения понятия «милость»

*О.А. Козан* (Анкарский университет имени Хаджи Байрама Вели)

НКРЯ в процессе профессиональной подготовки филолога и переводчика (на примере турецко-русской языковой пары)

*К.А. Шужина* (СПбГУ)

К вопросу об использовании Национального корпуса русского языка в выпускных квалификационных работах

*А.Е. Поляков*

Лемматизаторы для Национального корпуса русского языка (расширенная версия доклада)

**21 ДЕКАБРЯ 2024 г.  
КРУГЛЫЕ СТОЛЫ И МАСТЕР-КЛАССЫ**

10:00 – 12:00	<b>Круглый стол «НКРЯ в преподавании русского языка и литературы» (2 этаж, Большой зал)</b> Ведущий: <i>Екатерина Владимировна Рахилина</i>	
	<i>М.В. Аристова</i> (Школа Летово, НИУ ВШЭ), <i>А.Н. Выборнова</i> («Цифриум» онлайн-школа). Использование НКРЯ в преподавании русского языка в школе	очно/ онлайн
	<i>О.С. Еремينا</i> (Центр РКИ НИУ ВШЭ). Опыт использования НКРЯ в преподавании русского языка как иностранного	очно
	<i>Г.Г. Пальчиков</i> (Филипповская школа, РГГУ) Использование НКРЯ в преподавании литературы школе	очно
	<i>Л.В. Рычкова</i> (ГрГУ им. Янки Купалы) НКРЯ как источник для формирования экспериментально-доказательной базы научных исследований магистрантов-лингвистов	онлайн
	<i>Е.О. Борзенко</i> (ПСТГУ) Место НКРЯ в методике обучения магистранта-русиста научным исследованиям	очно
	<i>Н.А. Непомнящих</i> (ИФЛ СО РАН г. Новосибирск, лицей "Открытый Ковчег")	онлайн
	<i>Е.В. Дзюба, О.А. Щербак</i> (СПбПУ) НКРЯ — учебный словарь — материал к уроку	онлайн
	<i>Д.В. Колесова, О.О. Лисова, Т.И. Попова, С.В. Чигинцева</i> (СПбГУ) Языковые маркеры для поиска определенного типа текста в НКРЯ (на примере поиска текстов практического рассуждения)	очно и онлайн
10:00 – 12:00	<b>Круглый стол «Корпусные платформы для корпусов разного типа» (1 этаж, Серый зал)</b> Ведущие: <i>Сергей Александрович Гладилин, Анастасия Дмитриевна Козеренко</i>	
	<i>С.А. Гладилин</i> (ИППИ РАН, НКРЯ) Платформа НКРЯ как «общий знаменатель» линейки разнообразных языковых корпусов	очно
	<i>В.П. Селегей</i> (ГИКРЯ) ГИКРЯ: на стыке социо- и компьютерной лингвистики. Проблемы и перспективы	очно
	<i>Н.Ю. Копылов</i> (ГИКРЯ) Технические особенности корпусной платформы ГИКРЯ	очно
	<i>В.И. Беликов</i> (МГУ имени М.В. Ломоносова, ГИКРЯ) Проблемы автоматической локализации блоггеров Живого журнала по метке Местонахождение из профиля	очно
12:00 – 12:15	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	
12:15 – 13:00	<b>Мастер-класс «Корпус как исследовательский инструмент: как его собрать и почему ему можно доверять?» (2 этаж, Большой зал)</b> Ведущий: <i>Анастасия Александровна Бонч-Осмоловская</i> (онлайн)	
13:00 – 14:00	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	

14:00 – 16:00	<p align="center"><b>Круглый стол «Корпусные методы в исследовании языковых контактов»</b> (2 этаж, Большой зал) Ведущие: <i>Егор Владимирович Кашкин, Ирина Андреевна Хомченкова</i></p>	
	<p><i>Е.В. Кашкин</i> (ИРЯ РАН) Русский язык в контактной и типологической перспективах: корпусные ресурсы ИРЯ РАН</p>	очно
	<p><i>И.А. Хомченкова</i> (ИРЯ РАН) Корпуса миноритарных языков как инструмент исследования языковых контактов: некоторые иллюстрации</p>	очно
	<p><i>Г.А. Мороз</i> (НИУ ВШЭ) Проект Dial2: исследование вариативности в устных корпусах Международной лаборатории языковой конвергенции</p>	онлайн
	<p><i>Е.В. Рахилина</i> (ИРЯ РАН, НИУ ВШЭ), <i>А.К. Казменова</i> (Университет Нархоз) Нестандартный речевой материал и нетривиальные лингвистические задачи: что может Русский учебный корпус?</p>	очно и онлайн
	<p><i>Н.М. Стойнова</i> (Гамбургский университет) Переключение кодов в устных корпусах малых языков</p>	онлайн
14:00 – 15:00	<p align="center"><b>Мастер-класс «Новые инструменты НКРЯ: формат выдачи «Частотность» и новые графики диахронической статистики»</b> (1 этаж, Серый зал) Ведущий: <i>Мария Александровна Холодилова</i></p>	
15:00 – 16:00	<p align="center"><b>Мастер-класс «Новые инструменты НКРЯ: как использовать новые функции для популяризации корпуса»</b> (1 этаж, Серый зал) Ведущий: <i>Мария Владимировна Подрядчикова</i></p>	
16:00 – 16:10	<b>ПЕРЕРЫВ</b>	
<p align="center"><b>Заключительное пленарное заседание (2 этаж, Большой зал)</b> Председатель: <i>Владимир Александрович Плунгян</i></p>		
16:10 – 16:30	<p><i>М.В. Копотев</i> (Хельсинкский университет) Корпусная лингвистика и общая теория языка</p>	онлайн
16:30 – 16:50	<p><i>В.Д. Соловьев</i> (КФУ) Полнота и сбалансированность: сопоставительный анализ НКРЯ и GOOGLE BOOKS NGRAM</p>	очно
16:50 – 17:10	<p><i>М.В. Хохлова</i> (СПбГУ) Поисковые интерфейсы в корпусах текстов: сравнение возможностей и ограничений</p>	онлайн
17:10 – 17:30	<p><i>Н.И. Киреев</i> (Высшая нормальная школа Парижа) НКРЯ и историческая акцентология</p>	онлайн
17:30	Заккрытие конференции	